

**Sicherheitsdatenblatt**

gemäß Verordnung 1907/2006/EG, Artikel 31

Datum: 05.08.09

überarbeitet am: 03.08.09

Seite: 1/4

---

**1. Bezeichnung des Stoffes / der Zubereitung und Firmenbezeichnung  
Angaben zum Produkt**

**Handelsname:** Dispersionsspachtel fein, grob

**Verwendung des Stoffes / der Zubereitung:** Füll- und Reparaturspachtel

**Hersteller/Lieferant:**

Dinova GmbH & Co. KG

Bachstraße 38

D-53639 Königswinter

Telefon: 02223/72-0

Fax.: 02223/28754

**Notfallauskunft:**

0800-63333782 Mo-Fr 7.30 - 20.00 Uhr, Sa 9.00 - 20.00 Uhr

**Ansprechpartner:** E-Mail: SDB@dinova.de

---

**2. Mögliche Gefahren**

**Gefahrenbezeichnung:** entfällt

**Besondere Gefahrenhinweise für Mensch und Umwelt:**

Das Produkt ist nicht kennzeichnungspflichtig auf Grund des Berechnungsverfahrens der „Allgemeinen Einstufungsrichtlinie für Zubereitungen der EG“ in der letztgültigen Fassung.

---

**3. Zusammensetzung/Angaben zu Bestandteilen**

**Chemische Charakterisierung:**

Wässriger Füll- und Reparaturspachtel aus mineralischen Füllstoffen, Kunstharz-Dispersion und Wasser

**Gefährliche Inhaltsstoffe**

Keine Angaben

---

**4. Erste-Hilfe-Maßnahmen**

**Allgemeine Hinweise:**

Bei Auftreten von Symptomen oder in Zweifelsfällen ärztlichen Rat einholen. Bei Bewusstlosigkeit keine Verabreichung über den Mund.

**nach Hautkontakt:**

Beschmutzte und getränkte Kleidung sofort ausziehen. Benetzte Haut gründlich mit Wasser und Seife reinigen oder geeignetes Reinigungsmittel benutzen. Keine Lösemittel oder Verdünnungen verwenden.

**nach Augenkontakt:**

Augen mehrere Minuten bei geöffnetem Lidspalt unter fließendem Wasser spülen. Bei anhaltenden Beschwerden Arzt konsultieren.

**nach Verschlucken:**

Bei Verschlucken sofort Arzt konsultieren! Betroffenen ruhig halten. Kein Erbrechen einleiten!

---

## Sicherheitsdatenblatt

gemäß Verordnung 1907/2006/EG, Artikel 31

Handelsname:

**Dino Dispersionsspachtel fein, grob**

Datum: 05.08.09

überarbeitet am: 03.08.09

Seite: 2/4

---

### 5. Maßnahmen zur Brandbekämpfung

#### geeignete Löschmittel:

Schaum (alkoholbeständig), Kohlendioxid, Pulver, Sprühnebel (Wasser).  
Löschwasser darf nicht in die Kanalisation oder Gewässer gelangen.

#### aus Sicherheitsgründen ungeeignete Löschmittel:

Wasser im Vollstrahl

#### Besondere Gefährdungen durch den Stoff, seine Verbrennungsprodukte oder entstehende Gase:

Bei Brand entstehen Rauchgase. Das Einatmen von Zersetzungsprodukte kann ernste Gesundheitsschäden verursachen.

#### Besondere Schutzausrüstung:

Ggf. Atemschutzgerät erforderlich. Geschlossene Behälter in Nähe des Brandherdes mit Wasser kühlen.

#### Weitere Angaben:

Wässriges, flüssiges Produkt ist nicht brennbar, solange der Wasseranteil vorhanden ist.

---

### 6. Maßnahmen bei unbeabsichtigter Freisetzung

#### Personenbezogene Vorsichtsmaßnahmen:

Schutzvorschriften beachten (siehe Kapitel 7 und 8).

#### Umweltschutzmaßnahmen:

Nicht in die Kanalisation gelangen lassen. Bei der Verschmutzung von Flüssen, Seen oder Abwasserleitungen entsprechend den örtlichen Gesetzen mit den jeweils zuständigen Behörden in Verbindung setzen.

#### Verfahren zur Reinigung/Aufnahme:

Ausgetretenes Material mit unbrennbarem Aufsaugmittel (z.B. Sand, Erde, Kieselgur, Vermiculite) eingrenzen und zur Entsorgung nach den örtlichen Bestimmungen in den dafür vorgesehenen Behältern sammeln.  
Vorzugsweise mit Reinigungsmitteln säubern, möglichst kein Lösemittel benutzen.

---

### 7. Handhabung und Lagerung

#### Handhabung:

Bei und nach der Verarbeitung für gute Durchlüftung der Räume sorgen.

Hinweise zum sicheren Umgang:

Bei sachgemäßer Verwendung keine besonderen Maßnahmen erforderlich.

#### Hinweise zum Brand- und Explosionsschutz:

Das Produkt ist nicht brennbar.

#### Lagerung:

##### Anforderungen an Lagerräume und Behälter:

Behälter nicht mit Druck leeren, kein Druckbehälter.

Geöffnete Behälter sorgfältig verschließen und aufrecht lagern, um jegliches Auslaufen zu verhindern.

##### Zusammenlagerungshinweise:

Von stark sauren und alkalischen Materialien sowie Oxidationsmitteln fernhalten.

##### Weitere Angaben zu den Lagerbedingungen:

Stets in Behältern aufbewahren, die dem Originalgebinde entsprechen.  
Hinweise auf dem Etikett beachten.

Lagerung an einem gut gelüftetem

Ort. Vor Hitze und direkter Sonneneinstrahlung schützen.

Vor Frost schützen.

---

## Sicherheitsdatenblatt

gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Handelsname: **Dino Dispersionsspachtel fein, grob**

Datum: 05.08.09 überarbeitet am: 03.08.2009

Seite: 3/4

---

### 8. Begrenzung und Überwachung der Exposition/Persönliche Schutzausrüstung Technische Schutzmaßnahmen:

Behälter trocken und dicht geschlossen halten.

#### Bestandteile mit arbeitsplatzbezogenen, zu überwachenden Grenzwerten:

Das Produkt enthält keine relevanten Mengen an Stoffen mit Arbeitsplatz bezogenen, zu überwachenden Grenzwerten.

#### Zusätzliche Hinweise:

Als Grundlage dienen die bei der Erstellung gültigen Listen.

#### Persönliche Schutzausrüstung:

**Atemschutz:** Nur beim Spritzen ohne ausreichende Absaugung.

**Handschutz:** Hautschutzcreme

**Augenschutz:** Bei Gefahr von Spritzern: Schutzbrille

---

### 9. Physikalische und chemische Eigenschaften

**Form:** dickflüssig  
**Farbe:** altweiß  
**Geruch:** charakteristisch

**Siedpunkt/Siedebereich:** 100°C

**Selbstentzündlichkeit:** Das Produkt ist nicht selbstentzündlich

**Explosionsgefahr:** Das Produkt ist nicht explosionsgefährlich

**Dichte: bei 20°C** ca. 1,75 - 1,85 g/cm<sup>3</sup>

**pH-Wert: bei 20°C** ca. 8,5

**Viskosität:** dickflüssig, 346 (Penetrometereinheiten)

**Mischbarkeit mit Wasser:** wasserverdünubar

---

### 10. Stabilität und Reaktivität

#### Zu vermeidende Bedingungen:

Bei Anwendung der empfohlenen Vorschriften zur Lagerung und Handhabung stabil (siehe Abschnitt 7).

#### Zu vermeidende Stoffe:

#### Gefährliche Zersetzungsprodukte:

Bei hohen Temperaturen können gefährliche Zersetzungsprodukte wie z. B. Kohlendioxid, Kohlenmonoxid, Rauch entstehen.

---

### 11. Toxikologische Angaben

Bei sachgemäßem Umgang und bestimmungsgemäßer Verwendung sind aufgrund langjähriger Erfahrungen keine gesundheitsschädlichen Wirkungen bekannt.

---

### 12. Umweltbezogene Angaben

Es sind keine Angaben über die Zubereitung verfügbar. Nicht ungeklärt in das Abwasser gelangen lassen.

---

## Sicherheitsdatenblatt

gemäß 1907/2006/EG, Artikel 31

Handelsname: **Dino Dispersionsspachtel fein, grob**

Datum: 05.08.09

überarbeitet am: 03.08.09

Seite: 4/4

---

### 13. Hinweise zur Entsorgung

#### Produkt

#### Empfehlung:

Das Produkt kann nach Aushärtung als Bauschutt entsorgt werden.

Abfallschlüssel-Nr.:

17 09 04

Abfallname:

gemischte Bau- und Abbruchabfälle mit Ausnahme derjenigen, die unter 170901, 170902, und 170903 fallen Ungereinigte Verpackungen

#### Ungereinigte Verpackungen

#### Empfehlung

Nur restentleerte Gebinde zum Recycling geben. Nicht ausgehärtete Reste wie Produkt entsorgen.

---

### 14. Angaben zum Transport

Landtransport ADR/RID und GGVS/GGVE (grenzüberschreitend/Inland)

ADR/RID-GGVS/E Klasse:

Bezeichnung des Gutes:

Sondervorschriften:

Seeschifftransport IMDG/GGVSee:

IMDG/GGVSee-Klasse:

Lufttransport ICAO-TI und IATA-DGR

ICAO/IATA-Klasse:

Kein Gefahrgut im Sinne der Transportvorschriften

---

### 15. Rechtsvorschriften

#### Kennzeichnung nach EWG-Richtlinie:

Das Produkt ist nach EG-Richtlinien/GefStoffV nicht kennzeichnungspflichtig.

R-Sätze: n.a.

S-Sätze: n.a.

Nationale Vorschriften: Klassifizierung nach VbF: entfällt

Wassergefährdungsklasse (D): WGK 1 ( VwVwS ): schwach wassergefährdend

Sonstige Vorschriften, Beschränkungen und Verbotsverordnungen:

UVV: Verarbeiten von Beschichtungsstoffen (VBG 23)

---

### 16. Sonstige Angaben

Dieses Dokument ersetzt alle vorhergehenden Versionen. Die Angaben in diesem Sicherheitsdatenblatt entsprechen unserem gegenwärtigen Wissensstand und genügen der nationalen sowie der EG-Gesetzgebung. Die gegebenen Arbeitsbedingungen des Benutzers entziehen sich jedoch unserer Kenntnis und Kontrolle. Das Produkt darf ohne schriftliche Genehmigung keinem anderen, als dem in Abschnitt 1 genannten Verwendungszweck zugeführt werden. Der Benutzer ist für die Einhaltung aller notwendigen gesetzlichen Bestimmungen verantwortlich. Die Angaben in diesem Sicherheitsdatenblatt beschreiben die Sicherheitsanforderungen unseres Produktes und stellen keine Zusicherung von Produkteigenschaften dar. Für Fehler in der ausgedruckten Form übernehmen wir keine Gewähr.

---